

**Ministerium für Ernährung und Ländlichen Raum**  
**0812 Landwirtschaftliches Technologiezentrum**  
**Augustenberg**

Titel Tit. Gr.	FKZ	Zweckbestimmung	Soll Ist Ist	2008 2007 2006	a) b) c)	Betrag für 2009 Tsd. EUR
-------------------	-----	-----------------	--------------------	----------------------	----------------	-----------------------------------

**Vorbemerkung:**

Veranschlagt ist das Landwirtschaftliche Technologiezentrum Augustenberg mit Außenstellen in Rheinstetten-Forchheim, Stuttgart, Donaueschingen, Sigmaringen, Tettnang und Ladenburg sowie dem ITADA (Grenzüberschreitende Zusammenarbeit) mit Sitz in Müllheim. Das Landwirtschaftliche Technologiezentrum Augustenberg ist ein Zusammenschluss aus der Landesanstalt für Pflanzenschutz, der Staatlichen Landwirtschaftlichen Untersuchungs- und Forschungsanstalt Augustenberg und der Landesanstalt für Pflanzenbau Forchheim.

**Einnahmen**

**Verwaltungseinnahmen**

119 49	174	Vermischte Einnahmen		50,0	a)	50,0
				8,0	b)	
				31,8	c)	
<b>Zwischensumme Verwaltungseinnahmen</b>				50,0	a)	50,0

**Titelgruppen**

71                      Betriebseinnahmen

**Erläuterung:** Vgl. Vermerk Tit.Gr. 71 –Ausgaben.

111 71	174	Gebühren und tarifliche Entgelte		370,0	a)	370,0
				356,7	b)	
				580,2	c)	

**Erläuterung:** Veranschlagt sind Untersuchung von Böden und Siedlungsabfällen, Bestimmung von Spurenelementen und anderen Mineralstoffen, Vegetationsversuche und Sonderuntersuchungen, Untersuchung von Düngemitteln, Ernteprodukten, Pestizidrückständen u. a., Futtermittel und mikrobiologische Untersuchungen, Saatgutuntersuchungen, Rückstandsuntersuchungen und Prüfungen von Pflanzenschutzmitteln.

125 71	174	Ertrag aus dem Betrieb		26,0	a)	26,0
				48,2	b)	
				0,0	c)	

**Erläuterung:** Veranschlagt sind Erlöse aus dem Verkauf von Tabak und sonstigen Bodenerzeugnissen (Getreide, Mais, Nachwachsende Rohstoffe usw.)

	<b>Summe Titelgruppe 71</b>	396,0	a)	396,0
--	-----------------------------	-------	----	-------

**Ministerium für Ernährung und Ländlichen Raum**  
**0812 Landwirtschaftliches Technologiezentrum**  
**Augustenberg**

Titel Tit. Gr.	FKZ	Zweckbestimmung	Soll Ist Ist Tsd. EUR	2008 2007 2006	a) b) c)	Betrag für 2009 Tsd. EUR
72		Betriebseinnahmen aus dem Obstbauversuchsbetrieb Augustenberg				
<b>Erläuterung:</b> Vgl. Vermerk Tit.Gr. 72 –Ausgaben.						
124 72	174	Einnahmen aus der Gewährung von Unterkunft an Staatsbedienstete, Schüler, Lehrgangsteilnehmer,		3,0 6,3 5,6	a) b) c)	3,0
<b>Erläuterung:</b> Veranschlagt sind Einnahmen aus der Gewährung von Unterkunft.						
125 72	174	Ertrag aus dem Betrieb		150,0 183,3 167,6	a) b) c)	150,0
<b>Erläuterung:</b> Veranschlagt sind Boden- und Vieherzeugnisse sowie sonstige Betriebseinnahmen.						
<b>Summe Titelgruppe 72</b>				153,0	a)	153,0
73		Betriebseinnahmen des Landesversuchswesens				
<b>Erläuterung:</b> Vgl. Vermerk Tit.Gr. 73 –Ausgaben.						
119 73	174	Sonstige Einnahmen		1,0 43,2 0,0	a) b) c)	30,0
125 73	174	Ertrag aus dem Betrieb		41,0 92,1 0,0	a) b) c)	41,0
<b>Erläuterung:</b> Veranschlagt sind Erlöse aus dem Verkauf von Bodenerzeugnissen aus den Versuchen.						
231 73	174	Erstattungen vom Bund		111,0 91,2 0,0	a) b) c)	111,0
<b>Erläuterung:</b> Veranschlagt sind Erstattungen vom Bundessortenamt (BSA)						

**Ministerium für Ernährung und Ländlichen Raum**  
**0812 Landwirtschaftliches Technologiezentrum**  
**Augustenberg**

Titel Tit. Gr.	FKZ	Zweckbestimmung	Soll Ist Ist Tsd. EUR	2008 2007 2006	a) b) c)	Betrag für 2009 Tsd. EUR
271 73	174	Erstattungen von der EU		200,0 279,2 0,0	a) b) c)	250,0
281 73	174	Sonstige Erstattungen		41,0 0,0 0,0	a) b) c)	41,0
<b>Summe Titelgruppe 73</b>				394,0	a)	473,0
74		Betriebseinnahmen der Saatgutenerkennungsstelle				
<b>Erläuterung:</b> Vgl. Vermerk Tit.Gr. 74 –Ausgaben.						
111 74	174	Gebühren und tarifliche Entgelte		400,0 778,3 0,0	a) b) c)	400,0
119 74	174	Sonstige Einnahmen		1,0 2,2 0,0	a) b) c)	1,0
<b>Summe Titelgruppe 74</b>				401,0	a)	401,0
79		Zuweisungen und Zuschüsse für besondere Zwecke				
<b>Erläuterung:</b> Vgl. Vermerk Tit.Gr. 79 – Ausgaben –. Veranschlagt sind Zuschüsse des Bundes, der EU u. a.						
231 79	174	Sonstige Zuweisungen vom Bund		0,0 373,7 0,0	a) b) c)	0,0
272 79	174	Sonstige Zuschüsse von der EU		0,0 0,0 0,0	a) b) c)	0,0
282 79	174	Sonstige Zuschüsse		295,0 158,0 182,3	a) b) c)	295,0
342 79	174	Sonstige Zuschüsse für Investitionen		0,0 0,0 0,0	a) b) c)	0,0

**Ministerium für Ernährung und Ländlichen Raum**  
**0812 Landwirtschaftliches Technologiezentrum**  
**Augustenberg**

Titel Tit. Gr.	FKZ	Zweckbestimmung	Soll Ist Ist Tsd. EUR	2008 2007 2006	a) b) c)	Betrag für 2009 Tsd. EUR
381 79	990	Haushaltstechnische Verrechnungen		0,0 0,0 0,0	a) b) c)	0,0
<b>Summe Titelgruppe 79</b>				295,0	a)	295,0
<b>Gesamteinnahmen</b>				1.689,0	a)	1.768,0
<b>Ausgaben</b>						
<b>Personalausgaben</b>						
422 01	174	Bezüge und Nebenleistungen der Beamten		1.725,7 1.407,8 655,0	a) b) c)	1.408,0
<b>Erläuterung:</b> Veranschlagt sind auch Zulagen nach Maßgabe der besoldungsgesetzlichen Vorschriften.						
426 06	W 174	Löhne der nicht vollbeschäftigten Arbeiter und des Reinigungsdienstes		51,4 59,1 17,1	a) b) c)	0,0
427 51	174	Sonstige Beschäftigungsentgelte		3,3 -1,0 0,0	a) b) c)	3,3
<b>Erläuterung:</b> Veranschlagt sind die Kosten für Urlaubs- und Krankheitsstellvertretungen, Aushilfe.						
428 01	174	Entgelte der Arbeitnehmer (Beschäftigten)		7.020,8 0,0 0,0	a) b) c)	7.401,0
<b>Erläuterung:</b> Veranschlagt sind: Neben den ordentlichen Bezügen für die tariflichen Arbeitnehmer einschließlich der nicht besonders aufgeführten Zulagen aufgrund von Tarifverträgen						
			Tsd. EUR			
3. Nicht voll beschäftigte Arbeitnehmer (Gesamtbezüge)			18,1			
5. 28/28 Auszubildende, 6/6 Praktikanten und sonstige in einem privatrechtlichen Ausbildungsverhältnis beschäftigte Personen sowie Praxissemesterstudenten			-			
6. Zeitzuschläge, Überstundenentgelte und Entgelte für Mehrarbeit			12,6			
9. Sonstige Zulagen Zulagen nach § 19 TV-L			17,9			
Ist-Ergebnisse 2007: Tit. 425 01 6.116,1 Tsd.EUR; Tit. 426 01 1.266,8 Tsd.EUR, Tit. 426 06 ohne Reinigungsdienst 18,1 Tsd.EUR; zus. 7.401,0 Tsd.EUR.						
428 06	N 174	Entgelte der Beschäftigten des Reinigungsdienstes		0,0 0,0 0,0	a) b) c)	41,0

**Ministerium für Ernährung und Ländlichen Raum**  
**0812 Landwirtschaftliches Technologiezentrum**  
**Augustenberg**

Titel Tit. Gr.	FKZ	Zweckbestimmung	Soll Ist Ist Tsd. EUR	2008 2007 2006	a) b) c)	Betrag für 2009 Tsd. EUR
453 01	174	Trennungsgelder, Umzugskostenvergütungen u. dgl.		2,5 10,4 0,0	a) b) c)	10,0
<b>Erläuterung:</b> Veranschlagt sind Trennungsgelder und Umzugskostenvergütungen. Mehr wegen Auszug eines Werkmietwohnungsinhabers und Räumung eines Wohnhauses.						
459 49	174	Vermischte Personalausgaben		2,8 2,0 1,6	a) b) c)	2,8
<b>Erläuterung:</b> Veranschlagt sind Gebühren für die Betreuung von 7 Berufsausbildungsverhältnissen.						
<b>Zwischensumme Personalausgaben</b>				8.806,5	a)	8.866,1
<b>Sächliche Verwaltungsausgaben</b>						
511 01	174	Geschäftsbedarf sowie Geräte, Ausstattungs- und Ausrüstungsgegenstände, sonstige Gebrauchsgegenstände		80,0 86,3 45,8	a) b) c)	90,0
<b>Erläuterung:</b> Veranschlagt sind:						
			Tsd. EUR			
1. Geschäftsbedarf (einschl. Bücher und Druckschriften)			38,0			
2. Porto			24,0			
3. Geräte, Ausstattungs- und Ausrüstungsgegenstände, sonstige Gebrauchsgegenstände			5,5			
4. Unterhaltung und Instandsetzung			3,5			
5. Sonstiges			19,0			
			zus. 90,0			
Mehr wegen Durchführung von internen Umzügen wegen Umbaumaßnahmen.						
517 01	174	Bewirtschaftung der Grundstücke, Gebäude und Räume (außer Energiebewirtschaftungskosten)		10,2 12,7 4,0	a) b) c)	10,2
<b>Erläuterung:</b> Veranschlagt sind die Kosten für geringwertige Gebrauchsgegenstände und Verbrauchsmittel (z.B. Putzmittel, WC-Bedarf).						
527 01	174	Dienstreisen		80,0 74,1 28,9	a) b) c)	80,0
<b>Erläuterung:</b> Veranschlagt sind:						
			Tsd. EUR			
Reisekostenvergütungen			74,0			
Wegstreckenentschädigungen für privateigene Kraftfahrzeuge			6,0			
			zus. 80,0			
<u>Zugelassene Fahrzeuge</u>			<u>2008</u>		<u>2009</u>	
Pkw			22		22	

**Ministerium für Ernährung und Ländlichen Raum**  
**0812 Landwirtschaftliches Technologiezentrum**  
**Augustenberg**

Titel Tit. Gr.	FKZ	Zweckbestimmung	Soll Ist Ist Tsd. EUR	2008 2007 2006 a) b) c)	Betrag für 2009 Tsd. EUR
531 01	174	Kosten für Veröffentlichungen und Dokumentation	20,0	a)	25,0
			7,8	b)	
			1,8	c)	
		Veröffentlichungen und sonstiges Informationsmaterial können an Dritte unentgeltlich oder gegen ermäßigtes Entgelt abgegeben werden.			
		<b>Erläuterung:</b> Veranschlagt sind die Kosten für die Herstellung von Ergebnis- und Forschungsberichten, Broschüren und Prospekten. Mehr wegen Festschrift 150 Jahre LUFALTZ Augustenberg.			
532 01	174	Umzugs- und Verlegungskosten	0,0	a)	0,0
			0,0	b)	
			0,0	c)	
546 49	174	Vermischte Verwaltungsausgaben	3,7	a)	3,7
			3,2	b)	
			0,3	c)	
		<b>Erläuterung:</b> Veranschlagt sind Bekanntmachungen in Tageszeitungen und sonstigen Bekanntmachungsblättern, Auslagen für Vorstellungsreisen usw.			
<b>Zwischensumme Sächliche Verwaltungsausgaben</b>			193,9	a)	208,9
<b>Zuweisungen und Zuschüsse (ohne Investitionen)</b>					
685 49	174	Mitgliedsbeiträge an Verbände, Vereine, Gesellschaften, Organisationen u. dgl.	4,7	a)	6,0
			5,7	b)	
			2,5	c)	
		<b>Erläuterung:</b> Veranschlagt sind Internationale Vereinigung für wissenschaftliche Zusammenarbeit auf dem Gebiet der Tabakforschung in Paris, Internationale Vereinigung für Saatgutprüfung Zürich (ISTA), Verband Deutscher Landwirtschaftlicher Untersuchungs- und Forschungsanstalten (VDLUFA) und Sonstige. Mehr wegen Beitragserhöhungen.			
<b>Zwischensumme Zuweisungen und Zuschüsse (ohne Investitionen)</b>			4,7	a)	6,0
<b>Ausgaben für Investitionen</b>					
812 01	174	Erwerb von Maschinen, Geräten, Ausstattungs- und Ausrüstungsgegenständen u. dgl.	0,0	a)	25,0
			0,0	b)	
			0,0	c)	
		<b>Erläuterung:</b> Veranschlagt sind Neu- und Ersatzbeschaffungen.			
<b>Zwischensumme Ausgaben für Investitionen</b>			0,0	a)	25,0

**Ministerium für Ernährung und Ländlichen Raum**  
**0812 Landwirtschaftliches Technologiezentrum**  
**Augustenberg**

Titel Tit. Gr.	FKZ	Zweckbestimmung	Soll Ist Ist	2008 2007 2006	a) b) c)	Betrag für 2009 Tsd. EUR
-------------------	-----	-----------------	--------------------	----------------------	----------------	-----------------------------------

**Titelgruppen**

Innerhalb der einzelnen Titelgruppen sind die Gruppentitel gegenseitig deckungsfähig.

69 Aufwand für Informationstechnik

427 69	174	Vertretungs- und Aushilfskräfte	0,0		a)	5,0
			0,0		b)	
			0,0		c)	

**Erläuterung:** Veranschlagt sind Mittel für die Beschäftigung von Aushilfskräften.

511 69A	174	Erwerb von Maschinen, Geräten, Ausstattungs- und Ausrüstungsgegenständen u. dgl.	61,0		a)	61,0
			48,1		b)	
			26,6		c)	

**Erläuterung:** Veranschlagt sind die Kosten für Erwerb von Maschinen, Geräten, Ausstattungs- und Ausrüstungsgegenständen u. dgl. sowie deren Unterhaltung und Instandsetzung.

511 69B	174	Fernmeldegebühren u. dgl.	27,5		a)	27,5
			29,9		b)	
			9,7		c)	

**Erläuterung:** Veranschlagt sind die laufenden Gebühren und Kosten für Fernmeldeanlagen.

514 69	174	Verbrauchsmittel	33,5		a)	33,5
			33,0		b)	
			21,2		c)	

**Erläuterung:** Veranschlagt sind die Kosten für die Disketten, Farbbänder u. dgl.

518 69	174	Maschinen- und Gerätemieten	80,5		a)	80,5
			59,1		b)	
			23,0		c)	

**Erläuterung:** Veranschlagt sind Mietkosten für Kopiergeräte und EDV-Geräte.

534 69	174	Dienstleistungen Dritter u. dgl.	202,0		a)	258,0
			76,3		b)	
			28,3		c)	

**Erläuterung:** Veranschlagt sind die Kosten für Erwerb von Software und sonstige Beraterleistungen im IuK-Bereich.

**Ministerium für Ernährung und Ländlichen Raum**  
**0812 Landwirtschaftliches Technologiezentrum**  
**Augustenberg**

Titel Tit. Gr.	FKZ	Zweckbestimmung	Soll Ist Ist Tsd. EUR	2008 2007 2006 a) b) c)	Betrag für 2009 Tsd. EUR	
812 69	174	Erwerb von Maschinen, Geräten, Ausstattungs- und Ausrüstungsgegenständen u. dgl.		59,5 26,7 21,7	a) b) c)	35,5
<b>Summe Titelgruppe 69</b>				464,0	a)	501,0

**Erläuterung:** Veranschlagt sind die Kosten für die IuK-Ausstattung.

71 Betriebsaufwand

Die Ausgabeermächtigung erhöht sich um die Mehreinnahmen bei Tit.Gr. 71. Die Tit.Gr. 71, 72, 73 und 74 sind gegenseitig deckungsfähig.

429 71	174	Personalaufwand		335,4 75,3 24,7	a) b) c)	335,4
--------	-----	-----------------	--	-----------------------	----------------	-------

**Erläuterung:** Veranschlagt sind Mittel für die Beschäftigung von Aushilfskräften.

547 71	174	Sachaufwand		1.013,0 1.035,8 621,5	a) b) c)	1.063,0
--------	-----	-------------	--	-----------------------------	----------------	---------

**Erläuterung:** Veranschlagt sind Haltung der Betriebsfahrzeuge, Miete für zwei Leasing-Pkw, Beschaffung von Maschinen, Geräte u. dgl. sowie deren Unterhaltung und Instandsetzung, Bewirtschaftung und Unterhaltung der Grundstücke, Gebäude usw. (ohne Energiebewirtschaftungskosten), Verbrauchsmittel (Saatgut, Düngemittel, Schädlingsbekämpfungsmittel, Laborbedarf usw.), Dienstleistungen Dritter (Lohnrusch, Schädlingsbekämpfung usw.) sowie sonstiger Sachaufwand einschließlich Reisekosten.  
Mehr wegen Ersatzbeschaffungen und Rückstandsuntersuchungen bei Obst und Gemüse.

Bestand an Dienstfahrzeugen und selbstfahrenden Arbeitsmaschinen:	2008	2009
---	------	------

Pkw	5	5
Kombi-, Einsatz- und Spezialfahrzeuge, Fahrzeuge mit Sonderausstattung, Funk usw.	19	25
Anhänger für Kfz	17	17
Selbstfahrende Arbeitsmaschinen	6	12

Zugang (Berichtigung)  
6 Kombi-, Einsatz- und Spezialfahrzeuge, Fahrzeuge mit Sonderausstattung, Funk  
6 Selbstfahrende Arbeitsmaschinen



**Ministerium für Ernährung und Ländlichen Raum**  
**0812 Landwirtschaftliches Technologiezentrum**  
**Augustenberg**

Titel Tit. Gr.	FKZ	Zweckbestimmung	Soll Ist Ist	2008 2007 2006	a) b) c)	Betrag für 2009 Tsd. EUR
-------------------	-----	-----------------	--------------------	----------------------	----------------	-----------------------------------

811 71	174	Erwerb von Kraftfahrzeugen und Anhängern	49,0 0,1 0,0		a) b) c)	62,0
--------	-----	--	--------------------	--	----------------	------

**Erläuterung:**

Veranschlagt sind:

Ersatzbeschaffungen

1 Pkw bis 1,6 l (55 kW) Diesel

2 Kombifahrzeuge bis 2,5 l (96 kW) Diesel

Tsd. EUR

20,0

42,0

zus. 62,0

Ausgesondert werden sollen:

Typ des Dienstkraft- fahrzeugs	Bau- jahr	Gesamtfahrleistung am 1. Januar 2008 km	Voraussichtliche Gesamtfahrleistung zum Aussonde- rungszeitpunkt km	Amtliches Kenn- zeichen
VW-Golf	1998	160.000	180.000	KA-67
VW-Bus	1995	175.245	190.000	S-ME 6172
VW-Bus	1999	176.000	196.000	FR-2703

812 71	174	Erwerb von Maschinen, Geräten, Ausstattungs- und Ausrüstungsgegenständen u. dgl.	403,0 597,0 264,1		a) b) c)	500,0
--------	-----	--	-------------------------	--	----------------	-------

**Erläuterung:** Veranschlagt sind Neu- und Ersatzbeschaffungen.

**Summe Titelgruppe 71** 1.800,4 a) 1.960,4

72 Betriebsaufwand des Obstbauversuchsbetriebes Augustenberg

Die Ausgabeermächtigung erhöht sich um die Mehreinnahmen bei Tit.Gr. 72. Die Tit.Gr. 71, 72, 73 und 74 sind gegenseitig deckungsfähig.

429 72	174	Personalaufwand	20,0 37,7 32,4		a) b) c)	38,0
--------	-----	-----------------	----------------------	--	----------------	------

**Erläuterung:** Veranschlagt sind Mittel für die Beschäftigung von Aushilfskräften. Mehr wegen erhöhtem Bedarf an Erntehelfern.

**Ministerium für Ernährung und Ländlichen Raum**  
**0812 Landwirtschaftliches Technologiezentrum**  
**Augustenberg**

Titel Tit. Gr.	FKZ	Zweckbestimmung	Soll Ist Ist	2008 2007 2006	a) b) c)	Betrag für 2009 Tsd. EUR
-------------------	-----	-----------------	--------------------	----------------------	----------------	-----------------------------------

547 72	174	Sachaufwand		80,0	a)	80,0
				89,7	b)	
				84,6	c)	

**Erläuterung:** Veranschlagt sind Haltung der Betriebsfahrzeuge, Beschaffung von Maschinen, Geräte u. dgl. sowie deren Unterhaltung und Instandsetzung, Verbrauchsmittel sowie sonstiger Sachaufwand einschließlich Reisekosten.

Bestand an Dienstfahrzeugen und selbstfahrenden Arbeitsmaschinen:	2008	2009
Kombi-, Einsatz- und Spezialfahrzeuge, Fahrzeuge mit Sonderausstattung, Funk usw.	1	1
Lkw	1	1
Anhänger für Kfz	1	1
Selbstfahrende Arbeitsmaschinen	3	3

811 72	174	Erwerb von Kraftfahrzeugen und Anhängern		22,0	a)	81,0
				0,0	b)	
				25,2	c)	

**Erläuterung:** Veranschlagt ist die Ersatzbeschaffungen eines Schleppers.

Ausgesondert werden sollen:

Typ des Dienstkraft- fahrzeugs	Baujahr	Gesamtfahrleistung am 1. Januar 2008	Voraussichtliche Gesamtfahrleistung zum Aussonde- rungszeitpunkt	Amtliches Kenn- zeichen
		Betriebsstunden	Betriebsstunden	
Fendt Schlepper	1992	7.600	8.300	KA 1319
per				

812 72	174	Erwerb von Maschinen, Geräten, Ausstattungs- und Ausrüstungsgegenständen u. dgl.		32,0	a)	35,0
				0,0	b)	
				34,4	c)	

**Erläuterung:** Veranschlagt sind Neu- und Ersatzbeschaffungen.

	<b>Summe Titelgruppe 72</b>	154,0	a)	234,0
--	-----------------------------	-------	----	-------

73		Betriebsaufwand des Landesversuchswesens (Ackerbau)				
		Die Ausgabeermächtigung erhöht sich um die Mehreinnahmen bei Tit.Gr. 73 . Die Tit.Gr. 71, 72, 73 und 74 sind gegenseitig deckungsfähig.				
429 73	174	Personalaufwand		65,8	a)	65,8
				75,9	b)	
				0,0	c)	

**Erläuterung:** Veranschlagt sind Mittel für die Beschäftigung von Aushilfskräften.

**Ministerium für Ernährung und Ländlichen Raum**  
**0812 Landwirtschaftliches Technologiezentrum**  
**Augustenberg**

Titel Tit. Gr.	FKZ	Zweckbestimmung	Soll Ist Ist Tsd. EUR	2008 2007 2006 a) b) c)	Betrag für 2009 Tsd. EUR
-------------------	-----	-----------------	--------------------------------	--	-----------------------------------

547 73	174	Sachaufwand	574,0	a)	574,0
			514,2	b)	
			0,0	c)	

**Erläuterung:** Veranschlagt sind Haltung der Betriebsfahrzeuge, Beschaffung von Maschinen, Geräte u. dgl. sowie deren Unterhaltung und Instandsetzung, Verbrauchsmittel sowie sonstiger Sachaufwand einschließlich Reisekosten.

Bestand an Dienstfahrzeugen und selbstfahrenden Arbeitsmaschinen: 2008      2009

Pkw	4	4
Kombi-, Einsatz- und Spezialfahrzeuge, Fahrzeuge mit Sonderausstattung, Funk usw.	13	13
Lkw	4	4
Anhänger für Kfz	45	46
Selbstfahrende Arbeitsmaschinen	5	5

Zugang  
 1 Anhänger (Neubeschaffung; zu vgl. Tit. 811 73)

676 73	174	Erstattung für Sekretariat im Rahmen der grenzüberschreitenden Zusammenarbeit	40,0	a)	40,0
			16,5	b)	
			0,0	c)	

811 73	174	Erwerb von Kraftfahrzeugen und Anhängern	40,0	a)	170,0
			82,2	b)	
			0,0	c)	

**Erläuterung:**  
 Veranschlagt sind:  
 Ersatzbeschaffungen Tsd.EUR  
 1 Kombifahrzeug bis 2,0 l (85 kW) Diesel 28,0  
 1 Vollernter 56,0  
 1 Einzelkornsähergerät 50,0

Neubeschaffungen  
 1 Parallelfahrssystem 23,0  
 1 Reihen-Mulchgerät incl. Hackrahmen mit Hacke 13,0  
 zus. 170,0

Ausgesondert werden sollen:

Typ des Dienstkraftfahrzeugs	Baujahr	Gesamtfahrleistung am 1. Januar 2008	Voraussichtliche Gesamtfahrleistung zum Aussonderungszeitpunkt	Amtliches Kennzeichen
		km	km	
Opel Omega- Caravan	1996	197.986	225.000	VS-2600
Vollernter	1996	-	-	-
Einzelkornsä- gerät	1993	-	-	-

812 73	174	Erwerb von Maschinen, Geräten, Ausstattungs- und Ausrüstungsgegenständen u. dgl.	36,0	a)	40,0
			61,1	b)	
			0,0	c)	

**Erläuterung:** Veranschlagt sind Neu- und Ersatzbeschaffungen.

<b>Summe Titelgruppe 73</b>	755,8	a)	889,8
-----------------------------	-------	----	-------

**Ministerium für Ernährung und Ländlichen Raum**  
**0812 Landwirtschaftliches Technologiezentrum**  
**Augustenberg**

Titel Tit. Gr.	FKZ	Zweckbestimmung	Soll Ist Ist Tsd. EUR	2008 2007 2006	a) b) c)	Betrag für 2009 Tsd. EUR
74		Betriebsaufwand der Saatgutenerkennungsstelle				
		Die Ausgabeermächtigung erhöht sich um die Mehreinnahmen bei Tit.Gr. 74 . Die Tit.Gr. 71, 72, 73 und 74 sind gegenseitig deckungsfähig.				
429 74	174	Personalaufwand		5,0 1,9 0,0	a) b) c)	5,0
		<b>Erläuterung:</b> Veranschlagt sind Mittel für die Beschäftigung von Aushilfskräften.				
547 74	174	Sachaufwand		115,0 98,5 0,0	a) b) c)	115,0
		<b>Erläuterung:</b> Veranschlagt sind die Sachaufwendungen zur Durchführung der Saatgutenerkennung in Baden-Württemberg.				
812 74	174	Erwerb von Maschinen, Geräten, Ausstattungs- und Ausrüstungsgegenständen u. dgl.		0,0 0,0 0,0	a) b) c)	0,0
<b>Summe Titelgruppe 74</b>				120,0	a)	120,0
79		Aus Zuweisungen und Zuschüssen für besondere Zwecke				
		Ausgaben sind in Höhe der Einnahmen bei Tit.Gr. 79 zulässig. Aus dieser Titelgruppe dürfen Ausgaben auch neben anderen zweckentsprechenden Ausgaben des Einzelplans gewährt werden.				
		<b>Erläuterung:</b> Veranschlagt sind Personal- und Sachkosten für vom Bund, der EU, u. a. finanzierte besondere Vorhaben. Vgl. auch Tit.Gr. 79 – Einnahmen.				
429 79	174	Personalaufwand		210,0 394,6 82,4	a) b) c)	210,0
547 79	174	Sachaufwand		85,0 84,9 24,6	a) b) c)	85,0
812 79	174	Erwerb von Maschinen, Geräten, Ausstattungs- und Ausrüstungsgegenständen u. dgl.		0,0 17,4 0,0	a) b) c)	0,0
<b>Summe Titelgruppe 79</b>				295,0	a)	295,0
<b>Gesamtausgaben</b>				12.594,3	a)	13.106,2

**Ministerium für Ernährung und Ländlichen Raum**  
**0812 Landwirtschaftliches Technologiezentrum**  
**Augustenberg**

Titel Tit. Gr.	FKZ	Zweckbestimmung	Soll Ist Ist	2008 2007 2006	a) b) c)	Betrag für 2009 Tsd. EUR
-------------------	-----	-----------------	--------------------	----------------------	----------------	-----------------------------------

**Abschluss Kapitel 0812**

<b>Verwaltungseinnahmen</b>	1.042,0	a)	1.071,0
<b>Übrige Einnahmen</b>	647,0	a)	697,0
<b>Gesamteinnahmen</b>	1.689,0	a)	1.768,0
<hr/>			
<b>Personalausgaben</b>	9.442,7	a)	9.525,3
<b>Sächliche Verwaltungsausgaben</b>	2.465,4	a)	2.586,4
<b>Zuweisungen und Zuschüsse (ohne Investitionen)</b>	44,7	a)	46,0
<b>Ausgaben für Investitionen</b>	641,5	a)	948,5
<b>Gesamtausgaben</b>	12.594,3	a)	13.106,2
<hr/>			
<b>Kapitel 0812 Zuschuss</b>	10.905,3	a)	11.338,2